

4 czerwca 2020 r.  
2020-40

Rozporządzenie wykonawcze

**ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE W ODPOWIEDZI NA COVID-19**  
**(ROZPORZĄDZENIE WYKONAWCZE COVID-19 NR 38)**

**ZWAŻYWSZY, ŻE** koronawirus 2019 (COVID-19), nowa ostra choroba zakaźna układu oddechowego, gwałtownie rozprzestrzenił się w krótkim czasie w całym stanie Illinois, wymagając stosowania rygorystycznych wytycznych przez federalne, stanowe i lokalne urzędy zdrowia publicznego oraz zaangażowania istotnych środków w odpowiedzi na rosnące zagrożenie w zakresie zdrowia publicznego; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** COVID-19 może rozprzestrzeniać się wśród ludzi drogą kropelkową, ludzie niewykazujący objawów choroby mogą przenosić wirusa, a obecnie nie ma skutecznego lekarstwa ani szczepionki; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** ja, JB Pritzker, Gubernator stanu Illinois, w odpowiedzi na wybuch epidemii COVID-19 w dniu 9 marca 2020 r. ogłosiłem wszystkie hrabstwa Stanu Illinois obszarem klęski żywiołowej; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** w dniu 1 kwietnia 2020 r. ze względu na gwałtowne rozprzestrzenianie się COVID-19 ogłosiłem wszystkie hrabstwa stanu Illinois obszarem klęski żywiołowej; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** w dniu 30 kwietnia 2020 r., ze względu na spodziewane dalsze rozprzestrzenianie się COVID-19 i w następstwie tego skutki zdrowotne w całym stanie, jak również na konieczność zapobiegania potencjalnym brakom łóżek szpitalnych, łóżek na OIOM-ie, respiratorów, środków ochrony indywidualnej i materiałów do przeprowadzania testów na obecność wirusa, ogłosiłem wszystkie hrabstwa stanu Illinois obszarem klęski żywiołowej; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** w dniu 29 maja 2020 r. z uwagi na tysiące ofiar śmiertelnych spowodowanych przez COVID-19 w stanie Illinois, nieustanny wzrost liczby przypadków, nieustanne zagrożenie niedoborami łóżek szpitalnych, łóżek na oddziałach ratunkowych i respiratorów oraz wyższe, choć wciąż jeszcze niewystarczające możliwości pod względem przeprowadzania testów, a także straty finansowe wskutek wirusa, ponownie ogłosiłem, że wszystkie hrabstwa w Stanie Illinois są rejonem objętym klęską żywiołową (wraz z wcześniejszymi ogłoszeniami zawartymi w niniejszym rozporządzeniu wykonawczym (Executive Order) oraz z gubernatorskich ogłoszeniach stanu klęski żywiołowej (Governatorial Disaster Proclamations)); oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** konieczne i właściwe jest, aby stan Illinois w dalszym ciągu podejmował natychmiastowe i znaczące środki w celu zapobieżenia lub spowolnienia rozprzestrzeniania się COVID-19 oraz ochrony zdrowia publicznego podczas wybuchu epidemii COVID-19; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** Plan powrotu Illinois do normalności to składający się z pięciu faz plan ponownego otwarcia stanu Illinois w oparciu o dane medyczne i obejmujący ostrożne wznawianie w każdej fazie działalności różnych firm, placówek edukacyjnych i działalności rekreacyjnej; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** Plan powrotu Illinois do normalności ustanawia cztery regiony sanitarne w stanie Illinois, z których każdy ma możliwość niezależnego przejścia przez kolejne fazy; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** z dniem 4 czerwca 2020 r. wszystkie cztery regiony sanitarne przeszły do fazy III Planu powrotu Illinois do normalności; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** faza III pozwala na ponowne otwarcie szkół i zapewnienie w ograniczonym zakresie nauczania na żywo, zgodnie z wytycznymi Departamentu Zdrowia Publicznego Stanu Illinois (IDPH); oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** rozporządzenie wykonawcze 2020–38 (Executive Order 2020-38) nakłada obowiązek zachowania dystansu społecznego, noszenia osłony twarzy w miejscach publicznych i w przypadku, gdy niemożliwe jest zachowanie przez cały czas sześciostopowego dystansu społecznego oraz ograniczenia liczebności zgromadzeń do 10 osób lub mniej; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** Rada Edukacji Stanu Illinois (Illinois State Board of Education) oraz Departament Zdrowia Publicznego Stanu Illinois (IDPH) wydają wytyczne i zalecenia dla szkół, które w fazie III decydują się na przejście do nauczania na żywo w ograniczonym zakresie; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** ustawa o zatrudnianiu dzieci (Child Labor Law), 820 ILCS 205/1 i nast., upoważnia kuratora miejskiego lub okręgowego lub jego upoważnionych przedstawicieli do wydawania zaświadczeń o zatrudnieniu dla osób nieletnich pragnących podjąć pracę; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** ustawa o zatrudnianiu dzieci (Child Labor Law), 820 ILCS 205/12, wymaga osobistego złożenia wniosku o wydanie zaświadczenia o zatrudnieniu przez osobę nieletnią pragnącą podjąć pracę; oraz

**ZWAŻYWSZY, ŻE** zamknięcie szkół i biur wskutek wybuchu pandemii COVID-19 sprawiło, że składanie i rozpatrywanie wniosków o wydanie zaświadczenia o zatrudnieniu stało się utrudnione, a czasem wręcz niemożliwe, przy jednoczesnym zapewnieniu bezpieczeństwa uczniom, rodzinom i pracownikom;

**NINIEJSZYM**, na mocy uprawnień nadanych mi jako Gubernatorowi stanu Illinois, zgodnie z Konstytucją stanu Illinois (Illinois Constitution) oraz artykułami 7(1), 7(2), 7(8), 7(12), ustawy o Agencji Zarządzania Kryzysowego stanu Illinois (Illinois Emergency Management Agency Act), 20 ILCS 3305, oraz zgodnie z uprawnieniami zawartymi w przepisach dotyczących zdrowia publicznego, nakazuję, co następuje, ze skutkiem od dnia 4 czerwca 2020 roku:

Sekcja 1. Wszystkie szkoły publiczne i niepubliczne w stanie Illinois obejmujące uczniów od przedszkola do klasy 12 mogą zostać otwarte w celu nauczania na żywo w ograniczonym zakresie, jak na przykład szkoła letnia / kurs wakacyjny, po zakończeniu roku szkolnego 2019/2020. Wszystkie szkoły publiczne i niepubliczne mogą w dalszym ciągu zapewniać żywność i inne usługi nieedukacyjne. Podczas fazy III szkoły muszą przestrzegać wytycznych IDPH i podejmować aktywne działania w celu zapewnienia bezpieczeństwa uczniom, pracownikom i odwiedzającym, w tym między innymi takie działania, jak:

- a. Ograniczenie liczby osób przebywających w jednym miejscu maksymalnie do dziesięciu, zgodnie z wytycznymi w sprawie zdrowia publicznego.
- b. Zapewnienie przestrzegania wymogów zachowania dystansu społecznego w możliwie jak największym zakresie. Do celów niniejszego rozporządzenia wykonawczego dystans społeczny obejmuje utrzymywanie odległości co najmniej sześciu stóp od innych osób oraz zaniechanie kontaktu fizycznego między nimi.
- c. Zapewnienie odpowiednich praktyk higienicznych, w tym takich jak mycie rąk wodą z mydłem przez co najmniej dwadzieścia sekund tak często, jak to możliwe, lub stosowanie środków dezynfekujących do rąk, zakrywanie ust i nosa podczas kaszlu lub kichania (w rękaw lub łokieć, a nie w rękę), zaniechanie dzielenia się przedmiotami osobistymi i regularne czyszczenie często dotykanych powierzchni.
- d. Wymaganie stosowania odpowiednich środków ochrony indywidualnej, w tym okrycia twarzy, przez uczniów, pracowników i odwiedzających, którzy ukończyli dwa lata, a ich stan zdrowia pozwala na noszenie twarzy. Szkoły muszą zapewniać okrycie twarzy wszystkim pracownikom, którzy nie są w stanie przez cały czas utrzymać minimalnej odległości sześciu stóp od innych osób, a także – w miarę możliwości – udostępniać jednorazowe okrycia twarzy wszystkim uczniom.

Sekcja 2. Na czas obowiązywania Gubernatorskiego ogłoszenia stanu klęski żywiołowej (Governatorial Disaster Proclamations) zawieszony zostaje przepis z ustawy o zatrudnianiu dzieci (Child Labor Law), 820 ILCS 205/12, wymagający osobistego złożenia wniosku o wydanie zaświadczenia o zatrudnieniu przez osobę nieletnią pragnącą podjąć pracę. Ten przepis ustawy zostaje zawieszony wyłącznie w odniesieniu do wymogu osobistego złożenia wniosku. Departament Pracy Stanu Illinois wdroży przepisy obowiązujące w sytuacji wyjątkowej w celu zapewnienia alternatywnego procesu składania i zatwierdzania wniosków o wydanie zaświadczeń o zatrudnieniu zgodnie z ustawą 820 ILCS 205/12.

Sekcja 3. Niniejsze rozporządzenie wykonawcze (Executive Order) zastępuje wszelkie sprzeczne postanowienia innych wcześniejszych rozporządzeń wykonawczych. Wszelkie postanowienia, które nie są sprzeczne z postanowieniami niniejszego rozporządzenia wykonawczego, pozostają w pełnej mocy.

Sekcja 4. Jeśli którekolwiek z postanowień niniejszego rozporządzenia wykonawczego lub jego zastosowanie do jakiegokolwiek osoby lub okoliczności zostanie uznane za nieważne przez jakikolwiek właściwy sąd, nieważność ta nie ma wpływu na żadne inne postanowienie lub zastosowanie niniejszego rozporządzenia wykonawczego, które może zostać wprowadzone w życie bez nieważnego postanowienia lub zastosowania. Aby osiągnąć ten cel, przepisy niniejszego zarządzenia wykonawczego uznaje się za rozdzielne.

---

**JB Pritzker, Gubernator**

Wydane przez Gubernatora 4 czerwca 2020 r.  
Złożone przez Sekretarza Stanu 4 czerwca 2020 r.